Journal officiel
de l'Union européenne

FR
Série L

2026/503

23.4.2026

DÉCISION D'EXÉCUTION (PESC) 2026/503 DU CONSEIL

du 23 avril 2026

mettant en œuvre la décision 2012/642/PESC concernant des mesures restrictives en raison de la situation en Biélorussie et de l'implication de la Biélorussie dans l'agression russe contre l'Ukraine

LE CONSEIL DE L'UNION EUROPÉENNE,

vu le traité sur l'Union européenne, et notamment son article 31, paragraphe 2,

vu la décision 2012/642/PESC du Conseil du 15 octobre 2012 concernant des mesures restrictives en raison de la situation en Biélorussie et de l'implication de la Biélorussie dans l'agression russe contre l'Ukraine [1], et notamment son article 6, paragraphe 1,

vu la proposition du haut représentant de l'Union pour les affaires étrangères et la politique de sécurité,

considérant ce qui suit:

(1) Le 15 octobre 2012, le Conseil a adopté la décision 2012/642/PESC.

(2) Eu égard à la gravité de la situation, il convient d'ajouter trois personnes morales à la liste des personnes physiques et morales, des entités et des organismes faisant l'objet de mesures restrictives qui figure à l'annexe I de la décision 2012/642/PESC.

(3) Il y a donc lieu de modifier l'annexe I de la décision 2012/642/PESC en conséquence,

A ADOPTÉ LA PRÉSENTE DÉCISION:

Article premier

L'annexe I de la décision 2012/642/PESC est modifiée conformément à l'annexe de la présente décision.

Article 2

La présente décision entre en vigueur le jour de sa publication au *Journal officiel de l'Union européenne*.

Fait à Bruxelles, le 23 avril 2026.

Par le Conseil

La présidente

M. RAOUNA

[1] OJ L 285, 17.10.2012, p. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2012/642/oj.

ANNEXE

À l'annexe I de la décision 2012/642/PESC les mentions suivantes sont ajoutées à la liste figurant à la section «B. Personnes morales, entités et organismes visés à l'article 4, paragraphe 1»:

	Noms (Translittération du nom biélorusse) (Translittération du nom russe)	Noms (en biélorusse) (en russe)	Informations d'identification	Motifs de l'inscription sur la liste	Date d'inscription
«59.	Volat-Sanjiang Joint Venture Limited Liability Company	Совместное общество с ограниченной ответственностью "Волат-Санцзян"	Adresse: 220070 République de Biélorussie, Minsk, Budennogo str. Budennogo, 1A/7, office 20 Type d'entité: Coentreprise Numéro d'enregistrement: 191299395 Date d'enregistrement: 24.3.2010	Volat-Sanjiang Joint Venture Limited Liability Company est une coentreprise biélorusse, cocréée par Minsk Wheel Tractor Plant. Elle produit des châssis à roues pour équipements militaires, dont les lance-roquettes multiples fabriqués par Minsk Wheel Tractor Plant. Par conséquent, Volat-Sanjiang Joint Venture Limited Liability Company fait partie du complexe militaire et industriel biélorusse et lui apporte un soutien de par son implication dans la mise au point, la production et la fourniture de technologies et d'équipements militaires.	23.4.2026

	Noms (Translittération du nom biélorusse) (Translittération du nom russe)	Noms (en biélorusse) (en russe)	Informations d'identification	Motifs de l'inscription sur la liste	Date d'inscription
60.	CJSC Belarusian Oil Company alias BelOil alias BNK	ЗАО Белорусская нефтяная компания БНК	Adresse: 4A-305, Leshchinsky Street, 220140, Minsk, République de Biélorussie Type d'entité: société par actions fermée Lieu d'enregistrement: République de Biélorussie Date d'enregistrement: 17.5.2007 Numéro d'enregistrement: 190832326 Principal établissement: République de Biélorussie Entités associées: State Production Association "Belorusneft"; Open Joint Stock Company "Naftan"	CJSC Belarusian Oil Company est le premier exportateur de pétrole de Biélorussie et est détenu par plusieurs des plus grandes entreprises de production et de raffinage de pétrole de la République de Biélorussie, y compris Belorusneft et Naftan. Par sa structure de propriété, BNK est contrôlée par le gouvernement de Biélorussie . La nomination de son directeur général est approuvée par Aliaksandr Lukashenka, qui indique également la direction dans laquelle l'entreprise devrait être dirigée. Par conséquent, BNK est associée à des entités soutenant le régime de Loukachenka et elle est détenue et contrôlée par des entités responsables de la répression de la société civile biélorusse et soutenant le régime de Loukachenka.	23.4.2026

	Noms (Translittération du nom biélorusse) (Translittération du nom russe)	Noms (en biélorusse) (en russe)	Informations d'identification	Motifs de l'inscription sur la liste	Date d'inscription
61.	China Space Sanjiang Group	En chinois: 中国航天三江集团有限公司	Adresse: No. 9 Jinshan Avenue, district de Dongxihu, ville de Wuhan, province du Hubei, Chine	China Space Sanjiang Group est le cocréateur de Volat-Sanjiang Joint Venture Limited Liability Company, et l'un des deux principaux partenaires de cette coentreprise. Volat-Sanjiang Joint Venture Limited Liability Company produit des châssis à roues pour équipements militaires, dont les lance-roquettes multiples fabriqués par Minsk Wheel Tractor Plant. Par conséquent, China Space Sanjiang Group apporte un soutien au complexe militaire et industriel biélorusse de par son implication dans la mise au point et la production de technologies et d'équipements militaires.	23.4.2026».

ELI: http://data.europa.eu/eli/dec_impl/2026/503/oj